



人权理事会
第十九届会议
议程项目 6
普遍定期审议

普遍定期审议工作组报告*

塔吉克斯坦

增编

受审议国对结论和/或建议提出的意见、作出的自愿承诺和答复

* 本文件在送交联合国翻译部门前未经编辑。

1. 塔吉克斯坦在考虑了联合国人权理事会成员国于理事会在普遍定期审议机制下审议塔吉克斯坦状况期间提出的建议后，表示如下：

编号	塔吉克斯坦的立场
90.1	塔吉克斯坦将在今后考虑是否批准《禁止酷刑公约任择议定书》的问题。 鉴于财政限制，它现在无法接受加入《任择议定书》的建议。 它接受关于加入《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》的建议，并欢迎为执行该《任择议定书》提供技术合作。
90.2	已在第 90.1 段作了回答。
90.3	已在第 90.1 段作了回答。
90.4	已在第 90.1 段作了回答。
90.5	已在第 90.1 段作了回答。 塔吉克斯坦不接受关于作出声明、承认禁止酷刑委员会有权接受来文的建议。这一问题需要进一步的考虑。
90.6	塔吉克斯坦不接受关于批准《残疾人权利公约》的建议。它将结合其财政能力考虑这项建议。
90.7	已在第 90.6 段作了回答。 塔吉克斯坦不接受关于加入《残疾人权利公约任择议定书》的建议。这一问题将在塔吉克斯坦加入《公约》本身后讨论。
90.8	已在第 90.1、第 90.6 和第 90.7 段作了回答。
90.9	已在第 90.6 和第 90.7 段作了回答。 塔吉克斯坦不接受关于加入《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》的建议，因为这一问题需要进一步的考虑。塔吉克斯坦欢迎为考虑这一问题提供技术援助。
90.10	塔吉克斯坦接受关于批准《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》的建议。关于废除死刑的必要性，研究这一步骤将会产生的社会和法律问题的总统工作组正在积极考虑这一问题。 塔吉克斯坦欢迎为落实这项建议提供技术援助。
90.11	已在第 90.1、第 90.6 和第 90.7 段作了回答。
90.12	已在第 90.6、第 90.7 和第 90.9 段作了回答。 由于缺乏财政资源，塔吉克斯坦不接受关于加入《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》的建议。 已在第 90.1 和第 90.10 段作了回答。
90.13	塔吉克斯坦不接受这项建议，因为这一问题需要进一步的考虑。
90.14	已在第 90.13 段作了回答。
90.15	由于该建议的模糊性，塔吉克斯坦无法接受。

编号	塔吉克斯坦的立场
90.16	<p>已在第 90.9 和第 90.12 段作了回答。</p> <p>塔吉克斯坦根据所加入的各项公约规定的程序，向特别程序发出邀请。因此，它已向人人有权享有可达到的最高水准身心健康问题特别报告员阿南德·格罗弗先生、强迫或非自愿失踪问题工作组主席兼报告员杰里米·萨金先生、酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚问题特别报告员胡安·门德斯先生以及贩运人口问题特别报告员乔伊·恩格齐·艾塞罗女士发出了邀请。</p> <p>塔吉克斯坦不接受关于向人权理事会特别程序发出长期有效的邀请的建议。</p>
90.17	已在第 90.1、第 90.9、第 90.12 和第 90.16 段作了回答。
90.18	已在第 90.6 和第 90.7 段作了回答。
90.19	已在第 90.10 段作了回答。
90.20	已在第 90.10 段作了回答。
90.21	已在第 90.10 段作了回答。
90.22	已在第 90.10 段作了回答。
90.23	已在第 90.10 段作了回答。
90.24	已在第 90.10 段作了回答。
90.25	已在第 90.10 段作了回答。
90.26	已在第 90.10 段作了回答。
90.27	已在第 90.10 段作了回答。
90.28	塔吉克斯坦接受这项建议，并想指出，塔吉克斯坦法律规定了打击各机构体罚儿童行为的各种机制，并保证儿童享有适足的生活水准权。孤儿受到特别关注，为其提供了获得安全饮用水和受教育的机会。因此，塔吉克斯坦确保对儿童权利的保护并为这些儿童提供适当条件。塔吉克斯坦将在今后采取一切必要措施，执行这些规定。
90.29	塔吉克斯坦接受这项建议。
90.30	塔吉克斯坦接受这项建议。
90.31	塔吉克斯坦接受这项建议。塔吉克斯坦将尽可能利用所计划的国家预算拨款，并根据所提供的其他援助，执行《联合国关于女性囚犯待遇和女性罪犯非拘禁措施的规则》，即“曼谷规则”。
90.32	塔吉克斯坦接受这项建议，并在落实当中。《行政犯罪法》第 753、第 755、第 782 和第 812 条规定的行政拘留申诉程序与刑事拘留申诉程序完全相同。按照行政法被逮捕或拘留的个人有权就其被逮捕或拘留一事向法院起诉、获得律师服务、质疑法院程序和就法院判决向高一级法院提起上诉。
90.33	塔吉克斯坦不接受这项建议。塔吉克斯坦根据符合本国法律的计划程序，允许国内和国际机构对监狱进行监督访问，包括红十字国际委员会(红十字委员会)对拘留中心的访问。

编号	塔吉克斯坦的立场
90.34	塔吉克斯坦接受关于对被剥夺自由者进行定期体检和建立独立的酷刑指控申诉机制的建议，因为国内法律已经提出了这一要求。 关于由国内和国际机构、包括红十字委员会对监狱和拘留中心进行监督的问题，所作答复载于第 90.33 段。
90.35	塔吉克斯坦接受这项建议。
90.36	塔吉克斯坦接受这项建议。
90.37	塔吉克斯坦接受这项建议。
90.38	塔吉克斯坦不接受这项建议，因为根据《刑事诉讼法》(第 24 条第 2 部分和第 354 条)，应当对诽谤提起自诉，而不是公诉。须由诽谤行为的受害者本人向刑事或民事法院提起申诉，以便将行为人绳之以法。由受害者决定是由刑事还是民事法院审理案件。 根据塔吉克斯坦法律，为透明起见，通过竞争方式向电视台和广播电台发放许可证。
90.39	塔吉克斯坦接受这项建议，并且正在这方面开展工作。 例如，2009 年 2 月 7 日关于官员对媒体批评和分析的反映的第 622 号总统令旨在加强政府行政机构中的纪律，并加强媒体在国家公共和政治生活以及社会和经济领域中的作用。该总统令支持目的在于同各部委、部门、企业、组织和地方当局建立富有成效的建设性合作的媒体活动，这反映出塔吉克斯坦的社会和经济改革进程。
90.40	塔吉克斯坦接受这项建议。现行法律确保为建立独立的媒体创造一切条件。塔吉克斯坦现有 268 种经登记的报纸，其中有 56 种国营报纸、136 种私营报纸、36 种公共报纸和 39 种部门出版物；并有 136 种杂志，包括 12 种国营出版物、49 种私营出版物、23 种公共杂志和 52 种部门杂志。 有 8 家经登记的通讯社，包括 1 家国营通讯社(塔吉克斯坦国家新闻社 Khovar)和 7 家私营通讯社。 塔吉克斯坦有 44 个广播电台和电视台，其中 16 个为国营，28 个为私营。
90.41	已在第 90.38 段作了回答。
90.42	已在第 90.38 段作了回答。 塔吉克斯坦接受关于缩短政府机构向公众传播信息的时间跨度的建议。
90.43	塔吉克斯坦不接受这项建议。 《良心自由和宗教组织法》是根据国际法律文书的要求通过的。与先前的法律相比，该法使注册宗教团体、打击非法传教以及实现宗教教育和信仰自由权变得更加容易。并没有对信仰自由施加更严格的限制，目前正在国际法律标准和法律框架内规范宗教团体的活动。
90.44	已在第 90.43 段作了回答。

编号	塔吉克斯坦的立场
90.45	<p>塔吉克斯坦不接受这项建议。</p> <p>《宪法》第 17 条规定男女平等。根据第 26 条，人人有权独立决定自己对宗教的态度，单独或集体表示信仰或不信仰任何宗教，以及参与宗教服务和仪式。塔吉克斯坦的法律不禁止妇女戴头巾或访问宗教团体。伊斯兰中心乌里玛委员会依照先知圣训，并根据哈乃斐教义发布的一项法塔瓦指出，不建议妇女参加集体祈祷。塔吉克斯坦的宗教团体独立于国家，国家无权干涉其活动。因此，国家废除乌里玛委员会发布的法塔瓦属违法行为，构成国家对宗教团体活动的干涉。</p> <p>塔吉克斯坦尊重儿童的思想、良心和宗教权利。同时，根据《儿童权利公约》第 14 条第 3 款，为了确保公共安全、秩序、卫生和道德，或为了保护他人的基本权利和自由，可以但必须依法援引对未成年人表明宗教的行为予以限制的权利。</p>
90.46	<p>塔吉克斯坦接受这一建议，并认为已经落实该建议。根据《刑法》第 160 条，对于“不遵守组织和举行会议、集会、示威、街头游行和抗议方面程序的行为”，只有当有关个人参与暴力行为或者以暴力或破坏财产相威胁时，才构成刑事犯罪。同样，这类活动的组织者只有在亲自参与暴力行为或动乱或故意允许发生这种骚乱的情况下，才会被提起刑事诉讼。如果组织者已为防止发生这类行为采取了其所能采取的一切措施，则不会受到起诉。</p>
90.47	<p>塔吉克斯坦不接受这项建议，因为它已被落实。塔吉克斯坦作为一个民主的世俗国家，通过《宪法》和其他法律文书，确保平等和所有信仰和宗教自由。根据《宪法》第 28 条，公民有结社权，并因而有建立政党、工会和其他自愿协会并按照自己的意愿加入或从中退出的权利。塔吉克斯坦没有禁止这类协会活动的法律。</p>
90.48	<p>塔吉克斯坦接受这项建议，并且正在落实。塔吉克斯坦的法律全面禁止童工现象。根据《宪法》，除法律规定的情形外，不得强制任何人从事强迫劳动。根据《儿童权利公约》第 32 条，塔吉克斯坦承认儿童有权受到保护，以免遭受经济剥削和从事任何可能妨碍或影响儿童教育或有害儿童健康或身体、心理、精神、道德或社会发展的工作。这项标准还载于《教育法》第 26 条。《劳动法》第 8 条也禁止强迫劳动。《刑法》第 130.1、第 132 和第 167 条将使用强迫劳动和为了性剥削或其他剥削目的征聘人员以及贩运未成年人的行为定为刑事犯罪。</p>
90.49	<p>塔吉克斯坦接受这项建议，并将朝着这方面积极努力。塔吉克斯坦已根据《儿童权利公约》第 32 条第 2 款确立了最低就业年龄。《劳动法》第 174 条禁止 15 岁以下的人就业；在例外情况下，经父母同意，允许雇用 14 岁以下儿童。《劳动法》第 178 条规定，15 至 18 岁工人的每周工作时间不得超过 35 小时，14 至 15 岁工人的每周工作时间不得超过 24 小时。在使用童工方面还规定了其他限制。</p> <p>《行政犯罪法》第 94 条规定了对不遵守所确立的最低就业年龄和违反劳动法行为的行政处罚，《刑法》第 153 条还规定了对违反劳动法行为的刑事处罚。</p>

编号	塔吉克斯坦的立场
90.50	<p data-bbox="459 280 742 315">塔吉克斯坦接受这项建议。</p> <p data-bbox="459 331 1264 456">塔吉克斯坦是实现《千年宣言》所设发展目标的试验国之一。在联合国支持下，对塔吉克斯坦的需要进行了全面评估。根据这一评估，塔吉克斯坦要在实现千年发展目标方面取得所要求的进展，将在今后十年期间需要大约 130 亿美元。</p> <p data-bbox="459 472 1264 568">基于这一评估，拟订了 2006 至 2015 年国家发展战略，并制定了 2006 至 2008 年和 2010 至 2012 年国家减贫战略。这些战略的目标是，确保经济稳定发展，并提高全国人民的生活水平和质量。</p> <p data-bbox="459 584 1264 680">2010 至 2012 年减贫战略于 2010 年 2 月 24 日经议会通过，呼吁进一步改革国家的行政管理，发展私营部门，吸引投资并加强人力资源的作用。执行该战略的计划开支约为 110 亿美元。</p> <p data-bbox="459 696 1264 763">计划到 2012 年将贫困率降至 41.4%，并计划制定 2013 至 2015 年减贫战略，到 2015 年将贫困率进一步降至 32%。</p> <p data-bbox="459 779 1264 842">今后，塔吉克斯坦将在国家预算拨款范围内，并利用国际社会提供的援助，努力落实这项建议。</p>
